

کاتولیکی سیاست‌زدہ به نام جردن

□ نسترن مولوی

یکی از هواخواهان آیرا است که به دنبال مدارک برای محکوم کردن دولت انگلستان و اثبات وابستگی آنان به CIA است.

این تریلر جنجال برانگیز سیاسی برگرفته از ماجراهای واقعی جان استاکر است که تصویر وحشت‌آوری را زیک دولته قوه‌قضائیه و سرویس مخفی آن کشور به نمایش می‌گذارد. لوج همچون جردن تن به نمایش غیرمستقیم این جریانات نمی‌دهد. جردن در مصاحبه‌ای در سال ۱۹۹۸ یعنی ۱۶ سال پس از ساخته شدن فیلم به این قضیه اعتراف می‌کند.

بازی آشکار دیگر فیلم جردن در زمانی شکل می‌گیرد که دولت کلینتون در حال پاگرفتن است و قرار است جهان از زمان پوش به آرامشی نسبی بررسد و هنوز این اتفاق بینقاده است! فیلم‌سازی در

آمریکا هنوز با قهرمان سازی‌های دهه ۸۰ و حس میهن‌پرستی امریکایی روپورت و جان مجرم با قول‌هایی که به ایرلندهای درباره آزادی و آتش‌بس داده، جردن را به ساخت چین فیلمی سوق می‌دهد.

در این سالها ارش آزادی‌بخش به شدت رفتاری خشنوت‌آمیز پیش گرفته و به تمامی اعضای باقی انجلیسیها در زمان مارکارت تاجر و ازین رفتن مانده از کشتارهای دو دهه گذشته و وعده‌های دولت بریتانیا بدین شده است. هنوز تک و توک صدای انفجار بمبهای مهیب این گروه شنیده می‌شود و هنوز هم انجلیسیها بی‌خیال با شنیدن اسم ایرلنند شمالی لرزه بر زندان ممچون مرگ

را بر جرالد ساندز (معروف به بابی ساندز) از اعتصاب غنا در زندان، ساختن اردوگاههایی که ایرلندهای چون جیوان در آن زندگی می‌کنند و دایم تحت کنترل هستند (دنی بوی نیز دایم از سوی

پلیس تحت مراقبت است و کنترل می‌شود)، ظاهره‌های افراد داخل حکومت انگلستان در همین برده زمانی (یکی از قاتلین، رئیس پلیس و دیگری دکتر داروخانه است)، حکایت چشم در برابر چشم در آن دهه که اگر ۲۰ ایرلنندی به قتل می‌رسندند باید در لندن هم بمب گذاری می‌شد (قاتل شدن دنی بوی - جوان نوازنده - که تا به حال اسلحه به

دست نگرفته بود و انتقام شخصی او)، پنهان کردن عوامل زشت و آزار دهنده تحت لوای هنر، چون موسیقی، سینما، تئاتر و ... (دنی بوی پس از

قتلهایی که انجام می‌دهد به موقع سر اجرای موسیقی خود ظاهر می‌شود و چنان می‌نمایاند که هنوز آرامش حکمران است).

جردن با دنی بوی خود کاری انجام می‌دهد

که دیگر کارگردان آن دهه نمی‌کنند. تهها یکی از معبد فیلم‌سازان پیشکشوت جردن، کن لوح

است که فیلم نقشه سری را با درونمایه‌ای مستقیم از این واقعیت می‌سازد. این درام ایرلنندی بیانگر داستان افسانه اسرار کایپنی دولتی بریتانیا در دهه ۷۰ توسط یکی از افسران بلندمرتبه ارشن با نام هریسون و کشته شدن و کیلی امریکایی به همراه

دیوید تامسون می‌گوید: «نیل جردن خصیصه‌های خوب و واضحی دارد: نویسنده است، یه قصه‌های پری وار و تصنیف آنها فقط به خاطر نفس این

قصه‌ها علاوه‌مند است و یک دیوالگ‌نویس درجه یک است. او دنیایی از آن خود دارد: سرمیں هر ز تلخ کام و حزن انگیز ایرلنند و خیابانهای نورانی شهر در شب؛ می‌تواند زنانی قوی و مردانی ضعیف را به نمایش بگذارد بدون آنکه شخصیت خویش را به مختاره بیاندازد؛ و در بازگویی داستانهای با پایانهای معلق میان اختتامیه‌های غیرمنتظره و هشدارهایی از سوی سرنوشت یا تقدیر، ذائقه‌ای همچون موباسان دارد. شاید به همین دلیل باشد

که می‌توان جردن را همچون پسرکی دید که در بطن سینما و موسیقی و کاتولیک‌گری رشد کرده

و همواره تلاش کرده از وضعیت تأسف‌بار روابط انگلیس و ایرلنند در زمانه ما درس‌های بگیرد».

با احترام به استاد نقد؛ نمی‌توان گفت جردن از این وقایع درس می‌گیرد بلکه با سیاست زمانه گام بر می‌دارد و هر چه در زمینه فیلم‌سازی پیش از رود طریق محافظه کاری انگلیسی را بیشتر پیشه می‌کند.

او همچون برخی از کارگردانان هم‌عصر خود؛ استفان فریزر (رختخوانه زیبای من ۱۹۸۵)، رولند جافی (کشتارهای مرگ ۱۹۸۴ / مأموریت مذهبی ۱۹۸۶)، در اولین فیلم‌هایش دیدگاههای اجتماعی

معترضی را مطرح می‌کند که از دهه ۷۰ باقی مانده‌اند و از سینماگرانی متقدم چون کن لوح تأثیر پذیرفته‌اند. فرشته؛ حکایت نوازندگان است که ناخواسته شاهد قتل بی‌هدف رئیس و دوست

جدیدش می‌شود و برای مقابله با این بی‌عدالتی سعی در بیان قاتلین می‌کند و خود انتقام آنان را می‌گیرد. به گفته جردن فیلم تحت تأثیر جریانات ایرلنند شمالی ساخته شده و بی‌عدالتی اجرا شده

توسط جمعی خشنوت‌طلب در ایرلنند شمالی، یاداور اقدامات ارش انجلستان در آن سالها است. چنانچه این سیاسی‌نگری او در سالهای بعد نیز جریان می‌پاید. بخصوص شاخص آنها بازی آشکار و

مایکل کالیز است که هر دو فیلم‌هایی با موضوع تلاش‌های آزادی‌بخشان ایرلنند شمالی‌اند. بازی آشکار ماجراهای ایرلنندی یکی از افسران ارش آزادی‌بخش ایرلنند با یک پلیس انگلیسی و درگیری همزمان او با ارش آزادی‌بخش است. و در مایکل کالیز زندگی اسطوره ایرلندهای (کالیز) به نمایش گذاشته شده است. این پروژه که ابتدا قرار بود توسط جان فورد کارگردانی شود و پس از او کارگردانی چون جان هیوستن، رابرت ردفورد و مایکل چیمینو در صف ساختن فیلم قرار داشتند، عاقبت به دست

فیلم شاخص جردن، مایکل کالیز در شکل‌گیری روابط مثلث‌گونه ایرلنند شمالی و امریکا و انگلیس ساخته شد. فیلم در زمانی ساخته شد

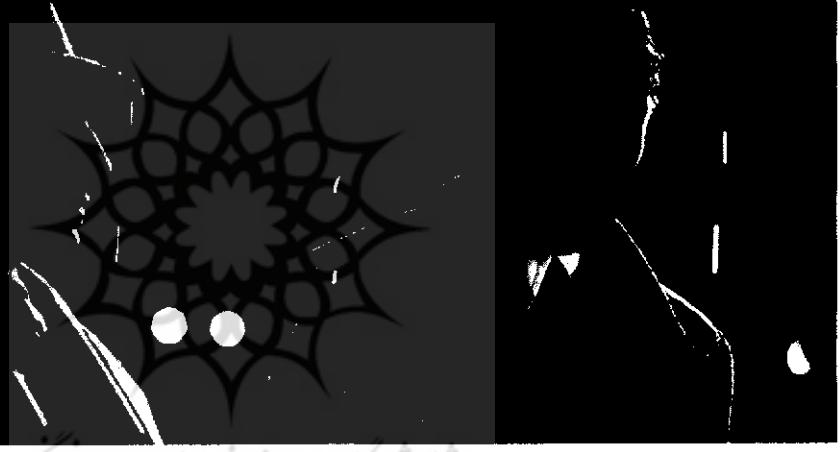
که تونی برل به نخست وزیری رسید و قول می‌بخر را عملی کرد. بیل کلینتون برای «تفویت» به صلح عازم ایرلند شد، آنان رؤسای نهضتهای آزادیخواه از جمله جری آدامز، ریاست شین فن و سرداران فیلم نافیل را به انگلستان فراخواندند و در مجلس عوام و لردها نطق کردند. طرح صلح و عقب‌نشیمی ارتش انگلستان داده شد، اما تنها مشکلی که در این میان باقی ماند، درگیری رؤسای این نهضتها بود و فکر ایرلند آزاد عملی نشد. همه اینها زمینه‌ای برای شکل گیری جمهوری ایرلند جنوبی بود. کالینز در موافقت با انگلیسیها هم پیمانان ایرلندی خود را از دست داد و عاقبت به دست همانها کشته شد. شاید به دلیل اینکه سعی و کوشش او برای آزادی نیمی از ایرلند به مذاق دیگر رؤسای آزادیخواه خوش نیامد.

در همین دوره فیلمهای دیگری درباره آزادی بیان مطلق ایرلندیها ساخته شد: به نام پدر ساخته جیم شرایدان که در سال ۱۹۹۳ با موفقیت بی‌نظیری روپرو شد. فیلم بیانگر زندگی فردی با

است و البته خود جردن هم آدمی سیاسی نیست. در فیلمهای جردن آدمها همدلی برمنی انگیزند، ولی کارگردان سعی می‌کند در کنار آنان حضور بچه‌ها را پربرنگ کند تا آدمها بر جسته‌تر به نظر بیایند. در فرشته پرسکی که داخل عبادتگاه مسیحی است و در تحول شخصیتی ذهنی بوی جایگاه ویژه‌ای دارد؛ هنگامی که در پایان فیلم رئیس پلیس به سوی او ابا سلحنه نشانه می‌رود، حضور پرسک در کنار ذهنی بوی مانع کشته شدن او می‌شود. در فیلم معجزه، دو نوجوان شاهد تمام ماجرا هستند: زو جیمز در دهکده‌ای سکونت دارند. روزی زنی غریبه به آنجا می‌آید و آنها مسحور او می‌شوند. عاقبت پدر آنها بدون هیچ اطلاعی از گذشته زن با او دوست می‌شود و این تو بچه تا پایان ماجرا شاهد تمام رفتار کوچک این زن مرمز هستند. در فیلم مجمع گرگها نیز قهرمان، دختری است که برایش مصیبت با ظهور اولین نشانه‌های ناشی از بلوغ‌اش آغاز می‌شود و در پایان این گرگها هستند که به

جردن و انسان غیرسیاسی

در فیلمهای ذکر شده، شخصیتها هدفمندی مشخص ندارند؛ ذهنی بوی در فرشته که بدون هیچ هدفی تهیه برای انتقام جویی و بدون هیچ ایندیلوژی‌ای کشتار قاتلان را آغاز می‌کند؛ در بازی



آخر کارها

اتفاق دختر هجوم می‌آورند. در مصاحبه با خون آشام، کلودیا (کریستین دانست) که دو شخصیت مثبت و منفی اثر را متتحول می‌کند، دست به قتل یکی از دو شخصیت - ستات (تام کروز) می‌زند و عشقش را به دوی (بردیت) ثابت می‌کند. در صحنه قتل ستات او با ترفند اینکه آن دو پسریچه به عنوان طعمه خوابیده‌اند و خوشنان گرم استه خون آشام می‌شود و افرین را فریب می‌دهد و با هم‌دستی لویی او را می‌کشند. این جنایات کودکانه تا آنجا پیش می‌رود که در شاگرد قصاب، فرنسیس که پسریچه‌ای بیش نیست، همسایه خود - خانم نیوچت (فیوناشاو) - را با سلحنه می‌کشد و با ساطور او را قطعه قطعه می‌کند. چهره دزل پسریچه در همان لحظه حالت عوامل شتابزده و خاستگاههای نه چندان مهم شده است.

خون آشام مرگ دلخراشی دارد، به ویژه گشتن در حقیقت شخصیتهای سیاسی جردن به چیزی اعتقاد ندارند و پسزمنه سیاسی مهمی نیز ندارند. انگار همه این فعالیتها برای هیچ و پوج

آن جری کائن بود که به اشتباه در مقام یک آزادیخواه بمثابة گنار دستگیر شد و ۱۵ سال بعد با سعی خانواده و وکیل خود آزاد شده بود. سال بعد همین کارگردان فیلم مشترن را بر اساس خیانت از سوی رؤسای شین فن از اعضای عضویت گروه کناره گیری می‌کند و به پوچی این مبارزه پی می‌برد. شاید این سوال برای بیننده این سه فیلم به وجود بیاید که اگر ذهنی بوی و فرگوس با دیدگاه پوج همه چیز را ارزیابی می‌کردد، مایکل کالینز با پیشنهای امطمئن و از پیش آماده شده دست به مبارزه می‌زند؛ ولی چنین نیست. البته اگر مبارزه کالینز واقعی و اعضای ایرا به مسئله‌ای اعتقداد داشتند، در فیلم نیل جردن حتی همان اعتقاد و آن ارمان مدینه فاضله‌ای تبدیل به مجموعه‌ای از عوامل شتابزده و خاستگاههای نه چندان مهم شده است.

پس از بعضی مادرها، ساخته‌تری جرج شاگرد جیم شرایدان و به تهیه کنندگی خود شرایدان نیز حکایت زندگی هم‌سلوی بانی سانتر و روابطش در زندان است که در ایرلند غوغایی به پا کرد و فریاد آزادیخواهی او باز هم عده‌ای را به یاد مرگ و غم‌انگیز ساندر انداخت. سودجویان دیگری هم بودند که دست به ساخت فیلمهایی با همین مضامین زدند، اما نه در گیشه و نه تزد سینما دوستان پیگیر موقفيتی کسب نکردند، از آن جمله خود شیطان ساخته‌الن جی. پاکولا بود که به رغم استفاده از بازیگران پولساز روز؛ برد پیت و هریسون

می‌گذرد؛ همه جا خاکستری است و تنها کلیساست که رنگ دارد و دلاده بندریکس، سارا را از او می‌گیرد. سارا زمانی که بندریکس را در بمباران هولایی لندن مرده می‌یابد، سوگند می‌خورد که از او دست بکشد و در عوض خداوند به او جان دوباه دهد و از آن زمان بیشتر وقتی ش را در کلیسا به سر می‌برد.

به گفته فیلیپ استریک، معتقد مشهور کلیساي تصویر شده جردن با کلیساي خاکستری و کهن گراهام گرین فرق بسیاری دارد. در این باره خود جردن گفته است: «برای این فیلم منتها در جستجوی کلیساي خاکستری بودم و بالآخر این کلیسا را پیدا کردم، هر چه نگاه کردم دیدم خلی زیباست، راستش را بخواهید به نظر من کلیسا زیباست و من کلیسا را بخیلی دوست دارم.» اصولاً رنگ فیلمهای جردن تن خاکستری دارد. حال فرقی نمی‌کند فیلمبردار به نسبت واقع گرانتری چون کریس منجیز در فرشته با فیلمبردار زیانگری چون راجر پرت در پایان رابطه، همکار او باشد. همه چیز فیلم او خاکستری است. منجیز مشخصاً خط مشی فیلمبرداری اثار کن لوح را دنبال می‌کند. رنگ فیلمهای جردن اکثر از لباس یا آریش آدمهایست. مثلاً در همین فیلم فرشته، عموماً کلت یا شلوار دنی بوی قرمز است که با رنگ خاکستری پسرزمینه تضاد ایجاد می‌کند و یا در پایان رابطه سارا بانوی سرخپوش است که تضاد رنگ لباس او در میان خاکستری - آبی لباسهای دووارها و حتی آدمها به شکلی چشمگیر بر جسته است. این تن خاکستری در فیلم کمی او ارواح شوخ و شنگ نیز به چشم می‌خورد. قصیری که ارواح در آن پنهان هستند و توریستهای آمریکایی به آنجا می‌آیند، خاکستری نیست. حتی لباس روحها خاکستری است، اما لباس انسانها مخصوصاً خانم بداخل رنگهای شاد به ویژه قرمز و زرد دارد.

در نقطه مقابل این فیلم، مصاحبه با خون آشام، قرار دارد که از گونه سینمای وحشت است (و البته طراح صحنه آن برخلاف دیگر فیلمهای جردن آن‌تونی پرت نیست)، فری پاول هم طراح لباس آن نیست. چون دقیقاً رنگهای مورد نظر این دو باکتر است زیبایی همراه است) همین دیوارهای خاکستری، فضاهای سرد و آدمهای سرد را می‌توان در این فیلم هم مشاهده کرد. حتی تاریکی فضا که از مشخصه‌های آفل او است که در مصاحبه با خون آشام به زیانی به تصویر کشیده شده است.

جردن و اقتباسهای ادبی

اقتباس از اثار ادبی از دومنین فیلمش آغاز شد. مجمع گرگهای، که با همکاری آنجلو کارترا - نویسنده اثر - فیلمنامه‌اش را نوشت و آن را به تصویر کشیدند. جردن نگارش فیلمنامه مصاحبه با خون آشام را به ان رایس - نویسنده اثر - سپرد و خود آن را به تصویر کشید. اگرچه متنقدان و ستایشگران کتاب «مصاحبه با خون آشام» معتقدند که کتاب برتر از فیلم است، اما این نکته از ارزشها نسخه سینمایی چیزی کم نمی‌کند.

در کتاب لوی داستان زندگی خود را اینچنان آغاز می‌کند: اور در مزرعه‌ای در لوئیزیانا به همراه

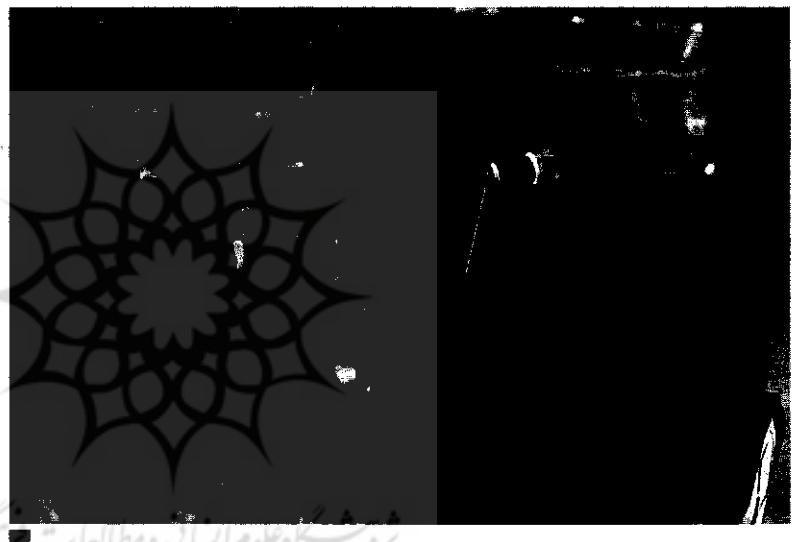
در فیلم فرشته، در سکانس مقابل پایانی فیلم دنی بوی به داخل اتفاقی می‌رود که پس از چند دقیقه درمی‌باید کلیسايی کوچک است؛ آنجا پر است از پوسترهای مسیح، صلیب و شمعدان. نور فیلم با ورود دنی بوی به داخل این اتفاق از رنگ زرد به آبی تبدیل می‌شود و نورهای کلیسايی از هر گوشه تاییده می‌شود.

در ما فرشته نیستیم، بد مجرم فراری به لباس کشیشان درمی‌ایند و در کلیسا خدمت می‌کنند. در مصاحبه با خون آشام، هر چند خون آشامان، مخالف نام مسیح، صلیب و خداوند، ولی لوئی دایم نام خداوند را به زبان می‌آورد و به آنچه بر زبان می‌آورد ایمان راسخ دارد و این لستان است که خدا را نفی می‌کند.

در مایکل کالینز در صحنه‌های ابتدایی فیلم اعصاب ایرا دارد به ترور شخصیت‌های مهم می‌زنند که در این میان، یکی از مبارزان، قبل از آغاز ترور در کلیسا مشغول عبادت دیده می‌شود. دوالرا که در زندان است خود را خادم کلیسا معرفی می‌کند

باکره را می‌بیند. اما در آخر ما را پاک نمی‌باییم و حرfovهای مریم خجالی تنها او را به سوی گناه سوق می‌دهد. کشتن همسایه خطاطار و قبل از آن از بین بدن خانه او. هیچ مقصومیتی از چهارهاش باقی نمی‌گذارد تا حس ترحم تماساگر را برانگیزد. اما در فیلم پایان رابطه، پسر پارکسیس؛ کارآگاه خصوصی که از طرف مرد نویسنده، موریس بندریکس (رف. فاینر) برای تعقیب زن دلخواهش سارا (جولین مور) در نظر گرفته شده است، پسری است که در گونه خود ماه گرفتگی دارد. در پایان معجزه‌ای به وقوع می‌پیوندد و با لمس گونه او توسط انگشتان سارا که هم‌اکنون مرد است، ماه گرفتگی او به کلی از بین می‌رود و مقصومیت او چندان می‌شود.

پسرچه‌های فیلم اول جردن و فیلم آخر او، پایان رابطه قداست خاصی را منتقل می‌کنند؛ هیچ‌گدام متحول نمی‌شوند و همچون کلودیا و فرنسیس رفتارشان تغیر نمی‌کند، بلکه آنها باعث تحول شخصیت‌های اصلی هر دو فیلم هستند.



نیل جردن

تا از این طریق به کلیدهای کشیش دسترسی داشته باشد و با لباس مبدل از زندان خارج شود. در شاگرد قصابه خانواده برادری همه مذهبی‌اند و صلیب و مجسمه مریم مقدس از وسائل اصلی منزل است. زمانی که فرنسیس به دارالاحدیه که توسعه کشیشان اداره می‌شود، فرستاده می‌شود او در رویای خود مریم باکره را می‌بیند که راهنمایی‌هاش از جنس خواسته‌های پسر است.

جالب آنکه نقش مریم را شنید او کافر خوانده محبوب ایرلندي بازی می‌کند که در دهه های ۸۰ و ۹۰ همواره با کلیساي جهانی کاتولیک درگیری داشت و پاپ او را تکفیر کرد. کلیساي براي نیل جردن خلیلی بالرژن است. چنانچه خود او گفته است: «من از کودکی ام آنچه به خاطر دارم ایرلند خاکستری است و تهرا، رنگ را در کلیساها می‌پاقتم»، این رنگ داخل کلیساها تقریباً در همه فیلمهای او بخصوص پایان رابطه وجود دارد.

در فرشته دنی بوی از زمانی که پسرچه را می‌بیند شاید به نوعی دچار تحول شخصیتی شده باشد، چون در برابر اسلحهای که به سوی او هدف گرفته می‌شود، قدرت اسلحه کشیدن ندارد و به وسیله فردی دیگر فرستاده می‌شود. در پایان رابطه، این بندریکس لامذهب است که با تعجب به معجزه اتفاق افتاده - از بین رفتن ماه گرفتگی صورت بچه - می‌نگرد و ایمان می‌آورد.

جردن، مذهب و رنگ

هر چند جردن خود را موجودی خد کاتولیک نشان می‌دهد، ولی در ناخودآگاهش ایمان شدیدی نسبت به کاتولیک بودن خویش دارد. او هیچ‌گاه صلیب، خداوند، مریم مقدس و ایمان به مذهب و حتی کشیشان (هر چند سعی می‌کند آنها را دگم نشان دهد اما غیر از فیلم شاگرد قصاب از هیچ‌گدام آزاری برمنماید) را از فیلمهای خود دور نمی‌کند. اینها همه از عناصر تشکیل دهنده اثار او به شمار می‌روند.

مادر و خواهر و برادرش زندگی می‌کرد، برادرش که به شدت مذهبی بود پس از مدتی شمایل مریم باکره را می‌بیند؛ مریم مقدس و همراهانش دستور می‌دهند که آنها آنجا را بفروشنده و در راه خدا و موطشنان فرانسه خرج کنند، ولی لویی زیر بار نمی‌رود. برادرش می‌میرد و آنها به عذاب الهی چار شوند. در فیلم در ابتدای داستان تنها لویی می‌گوید که همسرش هنگام زایمان مرده و از آن به بعد زندگی براپیش بوج شده است. در حقیقت از ابتدای فیلم بینندگه را با دگرگونی روپرتو می‌کند و به اصل اثر خوبیش و فادار نمی‌ماند و با تعویض مقدمه‌جیینی، هدفهای اصلی را از بین می‌برد. در حقیقت برخورد لستات با لویی به دلیل خشم و غصب الهی نیست، بلکه به خاطر می‌هدف شدن لویی در زندگی خصوصی خوبیش است. جای تعجب دارد که جردن برای حذف نکردن مقدمه اولیه پافشاری نکرده. دلیلش این است که برادر لویی نماز خانه‌ای دارد و با شمایل مقدسین حرف می‌زند. این دقیقاً از عناصر همیشگی اثار جردن است که در این اثر حذف شده است، اما دیگر عنصر همیشگی او، انتقام شخصی، در فیلم به وضوح دیده می‌شود؛ پس از کشته شدن کلودیا توسط خون‌آشامان، لویی قصد مرگ همه آنان را می‌کند و محل گردامدن آنها را به آتش می‌کشد و از پاریس می‌گریزد.

اثر انتقامی بعدی جردن، شاگرد قصاب، برگرفته از کتابی با نام نوشته پتریک مک کیب است که خود در نوشتن فیلم‌نامه همکاری داشته است. کمی در دنک شاگرد قصاب به گفته شارلوت اسلویان منتقد سایت اند ساوند؛ همان سیاهیهایی را به تصویر می‌کشد که خاکستر آنجلا نوشته فرانک مک کورت برنده جایزه پولیترر؛ ایرلند پدیده کنیف، تحت تسلط کشیشان، پر از مستهای خیابانی، پدران لاپالی و مغورو و بی‌مسئلیت، و مادران غیرمسئول. فرنیسیس در خلیج خوکا جریان را می‌گذراند که جنگ اتمی در خلیج خوکا جریان را دارند و بیگانه‌هایی آنجا هستند که حکم کمونیستها را دارند و قهرمانپروری آمریکایی، تلویزیون را فراگرفته است؛ او نیز تحت تأثیر فیلم‌های وسترن تلویزیون و کمیک استریپ‌هایی که می‌خواند؛ به همراه دوستش جو جایگاهی در کنار رودخانه درست کرده‌اند و تحت تأثیر کمیک استریپ‌ها با یکدیگر پیمان خونی می‌بنند و چون سرخپوشها و وسترن‌ها به جان یکدیگر می‌افتدند. (گفتنی است نیل جردن خود در کودکی عاشق خواندن کمیک استریپ بوده ولی پدرش هیچگاه این اجازه را به او نمی‌داد و او پنهان از پدر آنها را می‌خواهد) در صحنه‌ای دشمن فرنیسیس بر سر ماهی در حال شنا کردن فریاد می‌زند و می‌گوید؛ بمیر ماهی! بمیر، در صحنه‌ای دیگر، خانم نیوچنت همسایه، دو نفر را برای ادب کردن آنها استخدام کرده و به جان آن دو انداخت، فرانسیس خود را به مردن می‌زند و از کنک بیشتر می‌گریزد و از آنجا به بعد به جان خانواده نیوچنت می‌افتد؛ اول پسر، بعد منزل و پس از همه بلاایی که از آنها می‌کشد خانم نیوچنت را قطمه قطمه می‌کند. در این میان و زمانی که در دارلندایی سر می‌برد با شمایل مریم مقدس روپرتو می‌شود، با او حرف می‌زند و از او چاره می‌خواهد. در پایان

فیلم برای آخرین بار مریم مقدس را می‌بیند و به او جواب می‌دهد (این در حالی است که به بزرگ شده و از زنان آزاد شده و دوست او جو پرسل نیز کشیش شده است) همچون بسیاری از داستانهای کلاسیک، دو دوست دو راه متفاوت را بر می‌گزینند؛ یکی کشیش می‌شود و دیگری آدمکش. داستان که از طریق رادی (فرنیسیس بزرگ‌سال) با صنایع نگاه می‌دارد تا پلیس می‌آید و او را می‌برد؛ گویا می‌ترسد سر پناهش از بین بود و بدون آن انگل نتواند زندگی کند و خود نیز به انگلی همانند پدر تبدیل می‌شود.

فیلم پایان رابطه پر اساس کتابی به همین نام از گراهام گرین ساخته شده است. شاید اگر گرین زنده بود، جردن باز هم از نویسنده در مقام فیلم‌نامه‌نویس استفاده می‌کرد، و مانی برگرفته از زندگی شخصی گرین و زندگی عاشقانه او و رابطه‌اش با همسر یکی از دوستانش به نام کاترین و استن، داستان قوی گرین و فیلم‌نامه زیبای جردن، مجموعه زیبایی را پدید آورد که متأسفانه

فیلم برای آخرین بار مریم مقدس را می‌بیند و به



در رویها

با بدخواهی عده‌ای از متقدان روپرتو شد و اکثریت آنان همچون فلیپ کمپ - متقد سایت اند ساوند - اعتقاد داشتند که فیلم؛ ملودرامی است بی‌رنگ و لعل از کتاب گرین. فیلم به همیچ ووجه لودرام نیست. شاید در بخش‌هایی از فیلم‌نامه نسبت به کتاب قصوری انجام گرفته باشد. اما بخش‌های حذف شده رمان یا آنچه در فیلم تغییر کرده، آنچنان به اصل موضوع کتاب ضرر نمی‌رساند. شاید تکرار مسائل گفته شده که در کتاب حذف شده به زیبایی دیباری و ضرب‌هانگ فیلم کمک شایانی کرده باشد (از جمله مواردی که در کتاب وجود داشت. آن بود که سارا، همسر هنری و دوست بندریکس، پس از توبه به سراغ کشیشی به نام اسمیت می‌رود. او روی گونه‌اش ماه‌گرفتگی زشتی دارد که پس از لمس سارا بهمود می‌باشد و در مقابل، این پسر یک کارآگاه خصوصی است که بندریکس برای مراقبت از سارا می‌گمارد و دچار تب شدیدی می‌شود و سارا به بهبد او کمک می‌کند. در فیلم هر دوی اینها یکی شده است؛ پسر کارآگاه روی گونه‌اش ماه

در عین حال منکر قربانی شدن او توسط خانواده و جامعه‌اش نیست. زمانی که برای دیدن فیلمی به سینما می‌رود و می‌بیند بیگانه‌ها به شکل مغزی بزرگ به طرف انسانها حمله می‌کنند، او فریاد می‌زند: «حمله کن! بکش!» و در همین اثنا تلویزیون و کمیک استریپ‌هایی که می‌خواند؛ به همراه دوستش جو جایگاهی در کنار رودخانه درست کرده‌اند و تحت تأثیر کمیک استریپ‌ها با یکدیگر پیمان خونی می‌بنند و چون سرخپوشها و وسترن‌ها به جان یکدیگر می‌افتدند. (گفتنی است نیل جردن خود در کودکی عاشق خواندن کمیک استریپ بوده ولی پدرش هیچگاه این اجازه را به او نمی‌داد و او پنهان از پدر آنها را می‌خواهد) در صحنه‌ای دشمن فرنیسیس بر سر ماهی در حال شنا کردن فریاد می‌زند و می‌گوید؛ بمیر ماهی! بمیر، در صحنه‌ای دیگر، خانم نیوچنت همسایه، دو نفر را برای ادب کردن آنها استخدام کرده و به جان آن دو انداخت، فرانسیس خود را به مردن می‌زند و از کنک بیشتر می‌گریزد و از آنجا به بعد به جان خانواده نیوچنت می‌افتد؛ اول پسر، بعد منزل و پس از همه بلاایی که از آنها می‌کشد خانم نیوچنت را قطمه قطمه می‌کند. در این میان و زمانی که در دارلندایی سر می‌برد با شمایل مریم مقدس روپرتو می‌شود، با او حرف می‌زند و از او چاره می‌خواهد. در پایان

کردن داستان است که باز هم بهره‌گیری همان شیوه پیشنهاد است.

در مایکل کالینز نیز ابتداء چهره

ایلان هارت در تصویر دیده می‌شود که خبر از مرگ کالینز می‌دهد و پس از آن داستان زندگی بیارز ایرلندی آغاز می‌شود. اما در پایان رابطه داستان از نیمه پایانی آغاز و سپس به ابتداء می‌رسد. اما همچ

رشته یا خطی وقایع داستان را به هم وصل نمی‌کند، غیر از صدای راوی بخش اول فیلم (بندریکس).

چون دائم اینده و حال و گذشته و گذشته دور در هم می‌آمیزند.

نیمه دوم که راوی داستان سارا است، همچنان از خط داستانی یکنواختی پیروی نمی‌کند، خط داستانی دائم در حال تغییر است تا در پایان فیلم سرانجام به ابتداء روایت می‌رسد. پرداخت استادانه تصویری اثر از وقایعی که بین سارا و بندریکس اتفاق می‌افتد، تصویر زیبای رمانیک بین آن دو به قول جولین مور «آن مثلث عشقی که

میان آنها قرار دارد.» کم کردن پرسنل‌های اضافی و اکتفا به پرسنل اصلی (سارا، بندریکس، هنری و پارکسیس کاراگاه صوصی) و بازی فوق العاده گروهی آنان در کنار فیلم‌داری در خود تحبسین را جری برت و موسیقی زیبای مایکل نیمان - آهنگساز فیلم‌های پیتر گرینوی پایان رابطه را به کاملترین ساخته جردن تا به امروز مبدل کرده‌اند.

تم عشق - حسادت / حسادت - حسادت در این اثر برخلاف گفته‌دهای از نویسنده‌گان که فیلم را مانند بیمار انگلیسی - شاهکار بی‌مانند آنتونی مینگلا ۱۹۹۵ - می‌خوانند، دو فیلم را از یکدیگر متمازی می‌کند: در بیمار انگلیسی آمیسی عاشق تا آنجا پیش می‌رود که خود را گرفتار زدن از گوشیها و سازش با المانها می‌کند تا محبوش را نجات بخشند و هیچ گاه همسر زن محبوش را حتی به مانند یک دوست حساب نمی‌کند؛ درست برخلاف بندریکس که هر چند عاشق سارا است و از هنری متفق، اما تفرقش در حدی نیست که او را بینند و به حساب نیاورد؛ بندریکس مرتب مشغول حسادت به اوست و حتی در جایی از فیلم به خود سارا می‌گوید: «به آنچه از کنار او گذر می‌کند، حسادت می‌کند، حتی باران که بر سرش می‌بارد، آسمانی که بالای سرشن نظارگر او، جوابهایش و کفشهایش و... است» و این حسادت اوست که اسباب جدایی بین آن دو را فراهم می‌کند. در غیر این صورت اگر همانند آمیسی بود، مطمئناً پنج سال، این وقایع شوم و بی‌اعتمادی مطلق پیش نمی‌آمد.

هر دو فیلم در یک برهه زمانی اتفاق می‌افتد:

در زمان جنگ دوم جهانی؛ بیمار انگلیسی در کشوری آفریقایی، مکانی که در آن کنت المیسی مجاهد با تعدادی مهندس انگلیسی و همسر یکی از آنان آشنا می‌شود و با ارتشهای آنان در اواسط

آغاز می‌شود؛ انگار هر کس که چتری ندارد، دچار کمبودی بزرگ در زندگی است. در ابتدای فیلم بندریکس نویسنده چتر در دست دارد و هنری کارمند کودن دولته چتری در بالای سرخود ندارد در بخششای بعدی فیلم نیز، این مسئله تکرار می‌شود و حکایت از این دارد که عمق شخصیتی بندریکس برای او سریناها ساخته است. اینکه او انقدر قوی هست که پس از مرگ سارا دعوت هنری را قبول کند تا در آن منزل بماند، این هنری است که نمی‌تواند تنها زندگی کند. بندریکس با تمامی حسادتی که نسبت به هنری حس می‌کند، هیچگاه هنری را از چتر حمایت خود نمی‌راند. سارا تا بخشی که رابطه‌اش با بندریکس آغاز نشده است، چتری به تنهایی در بالای سر دارد و از آن زمان به بعد ریز سایه بندریکس می‌ماند و تا وقتی بندریکس او را طرد می‌کند. بدون چتر و با بدنش خم شده به سوی منزل می‌رود و پس از آن نیز هیچگاه او را چتر نمی‌بینیم گویی همانند کوکی لجیز که می‌خواهد با جان خود و به خاطر عشقی که از دست داده است، بازی کند.

در سواسیر فیلم از آسمان یا باران می‌بارد یا بمهای المان تاری، تنهای در یک بخش فیلم آسمان افتخاری می‌شود و آن هم سکانی ماقبل بی بردن بندریکس به مرگ سارا است که او برای تفریح به برایتون و به شهر بازی آن شهر رفته است.

نوع روایت همانند برخی از دیگر آثار جردن - به غیر از چند فیلم مانند معجزه، فرشته و ارواح شوخ و شنگ - است که از او اوسط یا انتهای داستان به ابتدای آن می‌رسد و سپس روایت آغاز می‌گردد. نوع روایت صاحبه با خون آشام از انتهای داستان شروع می‌شود و بعد، از ابتدای تنهایها را دربرمی‌گیرد، در شاگرد قصاب صدای راوی می‌گوید؛ پرسکی که بیننده می‌بیند اینکه بزرگ شده و در حال تعریف

گرفتگی دارد که پس از لمس سارا برطرف می‌شود. مسائلی از این قبیل مخصوصاً سفریند ریکس و سارا به برایتون و مرگ سارا که در فیلم با کتاب فرق می‌کند اما از ارزش اثر نمی‌کشد. آنچه در بین بازیگران و تهیه‌کننده مشترک است، این نکته است که همگی عاشق کتاب بوده‌اند. جردن می‌گوید: «من این کتاب گرین را از تمامی کتابهایش بیشتر دوست داشتم و علاقه داشتم روى آن کار کنم. مدت‌ها طول کشید تا فکرم را روی فیلم‌نامه تمثیر کردم و آنچه را می‌خواستم نگاشتم، البته نوشتن آن تنها سه هفته طول کشید اما فکر اولیه آن مدت طولانی در ذهنم بود. رفاینس بازیگر نقش بندریکس می‌گوید: «این کتاب گرین را خوبی دوست داشتم، اما زمانی که نیل فیلم‌نامه را به من داد با سرعت آن را خواندم و دیوانه فیلم‌نامه شدم. از آن پس تمامی کتابهای گرین را خواندم و بعد با نویسنده زندگینامه او صحبت کردم و حتی از حرکات او رسیدم: راه رفتن، نشستن، نوشتن و... و از تمامی آنها استفاده کردم.» استفن وولی تهیه‌کننده فیلم می‌گوید: «در چند فیلم با نیل همکاری کرده‌ام و همواره کارهای او را دوست داشتم، با وجود اینکه دوست ندارم به عنوان تهیه‌کننده فیلم بگویم که این فیلم فوق العاده بود. البته اصل اثر هم فوق العاده بود و یکی از کتابهای دوست داشتنی تمام عمر من است.»

بر اساس این کتاب در سال ۱۹۵۴ نیز فیلمی به کارگردانی ادوارد دیمیتریک ساخته شده بود. جردن عقیده دارد: «البته نمی‌خواهم بگویم آن فیلم بد است، ولی این دو فیلم خوبی با یکدیگر تفاوت دارند. فیلم من از شکاف سانسور رد شده روابط فیلم قبلی ناآشنا و سرد بود، ولی در فیلم من از اتفاقی که بیننده برعکس شده است.» روایت فیلم با حضور انسانها و چترهایشان

این کار استفاده کرده.]
جوایز: جایزه گاردن برای داستان شبهی در تونس (۱۹۷۹)، جایزه بهترین فیلم و بهترین کارگردانی انجمن متقدان لندن برای مجمع گرگها شهیر بوسیایی، امیر کوستاریکا در مقام بازیگر در سوی دیگر از قرار گرفته است. فیلم دیگری از جردن نیز مراحل تولید را طی می‌کند. فیلم زندگی لوکرس بورزیا و خاندان بورزیا را بازگو می‌کند و از بازیگران چون ایوان مک گریگور، جان ملکوچیان و ژان رنو بهره می‌برد. گویی با تقویت عدس و گمان در خصوص تشدید در گیریها در ایرلند، جردن بریلین برای شاگرد قصاب، جایزه بهترین فیلم‌نامه آکادمی بریتانیا برای پایان رابطه.

و اینک فیلم آخرش در انتظار گیشه نمایش عمومی مانده است: دزد خوب، که سیاهه بازیگران نامی آن در یک سو و همکاری جدید او با کارگردان شهریار بوسیایی، امیر کوستاریکا در مقام بازیگر در سوی دیگر از قرار گرفته است. فیلم دیگری از جردن نیز مراحل تولید را طی می‌کند. فیلم زندگی لوکرس بورزیا و خاندان بورزیا را بازگو می‌کند و از بازیگران چون ایوان مک گریگور، جان ملکوچیان و ژان رنو بهره می‌برد. گویی با تقویت عدس و گمان در خصوص تشدید در گیریها در ایرلند، جردن بریلین برای شاگرد قصاب، جایزه بهترین فیلم‌نامه آکادمی بریتانیا برای پایان رابطه.

فیلم درگیر می‌شود. اما بندریکس با هیچ ارتقی در زمانی نمی‌شود؛ او در لندن زمان جنگه تنها بیماران در زمان بمبازانها به اوج عشق خود می‌رسند و پس از آن همچنان داستان ادامه دارد؛ اما بیمار انگلیسی در انتهای جنگ پایان می‌یابد در آن زمان که آینده لندن عوض نشده است و آدمهای آن نیز همچنان به ادامه زندگی مشغول اند؛ در گیریها یا یکدیگر از فشار جنگ یا فشارهای ناشی از آن نیست؛ اما در بیمار انگلیسی درگیری کار او (جو) (ویلم دافو) با آلمیسی تا این حد است که قصد قتل او دارد. پس بندریکس ادامه شخصیت آلمیسی نیست، چون هیچ کدام از عوامل جدی تأثیرگذار و اجتماعی و جنگ آن دو و حتی عشق آنها شباهتی به یکدیگر ندارند.

موسیقی در آثار جردن

موسیقی در آثار جردن نقش عمده‌ای ایفا می‌کند؛ اکثر آدمهای با استفاده از یک ساز معرفی می‌شوند یا خود نوازنده هستند. در فیلم رفته دنی بوی نوازنده ساکسیفون است؛ در شاگرد قصاب پدر فرنسیس نوازنده ترومپت است؛ در بازی اشکار پسری که خود را به شما می‌خاند در آورده خواننده است؛ در مایکل کالینز کیتی، خواننده آوازهای سنتی است، در مصاحبه با خون آشام کلودیا نوازنده پیانو است و هر کدام از اینها نمایانگر استحالة روحی شخصیت نوازنده یا خواننده است. از سوی دیگر در فیلم مایکل کالینز برای شخصیت مایکل سازهای ضربی انتخاب شده و برای دووالرا سازهای زهی؛ در پایان رابطه برای شخصیت بندریکس، ویلن سل و برای شخصیت سارا ویلن در نظر گرفته شده و زمانی که هر کدام حضور دارند با ملودی به یادماندنی خود به سهوت شناخته می‌شوند.

جردن و بازیگران

بازیگران جردن نیز معمولاً یکسان‌اند؛ استفن ریا به شکل ثابت در هشت فیلم از ۱۳ فیلم نیل جردن، چه در نقشهای اصلی و چه در نقشهای مکمل حضور داشته است؛ رفته، مجمع گرگها، بازی اشکار، مصاحبه با خون آشام مایکل کالینز، شاگرد قصاب در رویاها، پایان رابطه، لام نیسن با دو فیلم؛ ارواح شوخ و شنگ، مایکل کالینز، بولی دی آنجلو با ارواح شوخ و شنگ مهیج، ایان هارت در شاگرد قصاب، مایکل کالینز، پایان رابطه، رف فالینس در پایان رابطه، دزد خوب... به طور کلی جردن کمتر از ستارگان بهره گرفته و بیشتر از بازیگران مهمی چون مایکل کین، باب هاسکینز، دیوید وارن، شان پن، رابرت دنیرو در فیلمهای خود استفاده کرده است. البته استفاده از ستارگان در فیلم مصاحبه با خون آشام با بازی بد تام کروز (هر چند هیچگاه خوب نبوده) در نقش لستات یکی از پایه‌های ضعف فیلم به شمار می‌رود، او همچنین تا به حال دویار از ۲ همکاری با «جولین مور» بهره برده و او را در فیلمهای پایان رابطه و فیلمی کوتاه بر اساس نمایشنامه‌ای از بکت با عنوان *No Time to Die* داده است.



در رویاها